

**Portable IC Audio Player**


# **Network Walkman**

---

Betjeningsvejledning



"WALKMAN" er et registreret varemærke tilhørende Sony Corporation, der repræsenterer stereoprodukter med hovedtelefon.

 WALKMAN er et varemærke tilhørende Sony Corporation.

## **NW-S21/S23**

## **ADVARSEL**

**For at undgå brand eller elektrisk stød må afspilleren ikke udsættes for regn eller fugt.**

Anbring ikke afspilleren i et trangt rum, som f.eks. en bogreol eller et indbygget skab.

For at undgå brand må afspilleren ikke tildækkes med aviser, duge, gardiner mv. Og anbring ikke et tændt stearinlys ovenpå den.

Anbring ikke objekter, der er fyldt med væske, f.eks. vaser, på afspilleren, da det kan medføre risiko for brand eller stød.

### **Bemærkning om installation**

Hvis du anvender afspilleren på et sted, hvor den udsættes for statisk eller elektrisk støj, kan sporene, der overfører information, blive beskadiget. Dette vil forhindre vellykket godkendelse af overførsel på computeren.

# Bemærkning til brugerne

## På den medfølgende software

- Ophavsretlig lovgivning forbyder gengivelse af softwaren eller den medfølgende manual, i sin helhed eller dele af den, eller udlån af softwaren uden tilladelse fra indehaveren af ophavsretten.
- SONY kan under ingen omstændigheder gøres ansvarlig for nogen økonomisk skade, eller tab af fortjeneste, herunder krav fra tredjeparter, der hidrører fra brugen af den software, der følger med denne afspiller.
- I tilfælde af, at der opstår problemer med denne software som et resultat af fejl under fremstillingen, vil SONY erstatte den. SONY har herudover intet ansvar.
- Den software, der følger med denne afspiller kan ikke benyttes sammen med andet udstyr end det angivne.
- Bemærk, at grundet fortsatte anstrengelser for at forbedre kvaliteten, kan softwarespecifikationerne ændres uden varsel.
- Brug af denne afspiller med anden software end det medfølgende er ikke dækket af garantien.
- Teksten, der vises på SonicStage og MP3 File Manager vises muligvis ikke korrekt på enheden, afhængigt af typen af tekst og tegn. Dette skyldes:
  - Kapaciteten af den tilsluttede afspiller.
  - Afspilleren fungerer ikke normalt.
  - ID3 TAG-informationen om sporet er skrevet på et sprog eller med tegn, der ikke understøttes af afspilleren.

Program ©2001, 2002, 2003, 2004

Sony Corporation

Dokumentation ©2004 Sony Corporation

OpenMG og dets logo er varemærker tilhørende Sony Corporation.

SonicStage og SonicStage logo'erne er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Sony Corporation.

ATRAC, ATRAC3, ATRAC3plus og deres logo'er er varemærker tilhørende Sony Corporation.

Microsoft, Windows og Windows Media er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende Microsoft Corporation i USA og/eller andre lande.

Alle andre varemærker og registrerede varemærker er varemærker eller registrerede varemærker tilhørende deres respektive ejere.

I denne vejledning er <sup>TM</sup> og ® mærker ikke angivet.

Denne vejledning forklarer, hvordan du betjener din Network Walkman, og hvordan du bruger MP3 File Manager (præinstalleret software). Hvis du ønsker oplysninger om brugen af SonicStage (medfølgende software), finder du dem i betjeningsvejledningen til SonicStage.



# Indholdsfortegnelse

Oversigt .....	6
Muligheder med Network Walkman .....	6
Andre funktioner .....	7
Trin 1: Kontrol af æskens indhold .....	8
Trin 2: Isættelse af batteriet .....	9
Oversigt over knapper og ikoner .....	10
Set forfra .....	10
Set bagfra .....	10
Display .....	11

## Grundlæggende betjening

Overførsel af lydfiler fra computeren til Network Walkman .....	12
Bemærkning vedr. afspilning af tidsbegrænset indhold (timeout-indhold) .....	13
Bemærkning vedr. antalsbegrænset afspilning .....	13
Lytte til musik på Network Walkman .....	14
Hvad er gruppefunktionen? .....	15
Andre betjeningsmuligheder .....	16

## Avanceret betjening

Gentagelsestilstand .....	17
Valg af gentagelsestilstand .....	17
Gentagelse af spor (Gentag spor) .....	18
Gentagelse af en bestemt sektion (Gentag A-B) .....	19
Gentagelse af bestemte sætninger (Gentag sætning) .....	20
Indstilling af antal gentagelser .....	21
Ændring af visning .....	22
Valg af gruppevisning .....	23
Justering af diskant og bas (forudindstillet digitallyd) .....	23
Valg af lyd kvalitet .....	23
Justering af lyd kvalitet .....	24
Låsning af knapper (HOLD) .....	25
Lagring af andre data end lyd .....	25

## Justering af indstillinger på Network Walkman

Synkronisering af tidsindstillinger på Network Walkman efter computerens indbyggede ur .....	26
Justering af aktuelt klokkeslæt og aktual dato (DATE-TIME) .....	27
Begrænsning af lydstyrken (AVLS) .....	28
Forudindstilling af lydstyrken .....	29
Forudindstilling af lydstyrkeniveauet .....	29
Skift til manuel tilstand .....	30
Deaktivering af bip-lyd (BEEP) .....	31
Ændring af baggrundsbelysning .....	32

## Andre funktioner

Omgruppering af sange (REGROUP) .....	33
Formatering af hukommelse (FORMAT) .....	34

## Andre oplysninger

Sikkerhedsforanstaltninger .....	35
Fejlfinding .....	36
Sådan nulstilles afspilleren .....	36
Hvad er der sket? .....	36
Meddelelser .....	39
Specifikationer .....	41
Ordlister .....	42
Liste over menuer .....	44

## Betjening af MP3 File Manager-software

Muligheder med MP3 File Manager .....	45
Overførsel af MP3-lydfiler fra computeren til Network Walkman .....	46
Visning af MP3 File Manager .....	48
Sletning af lydfile .....	49
Bestilling af lydfile .....	49

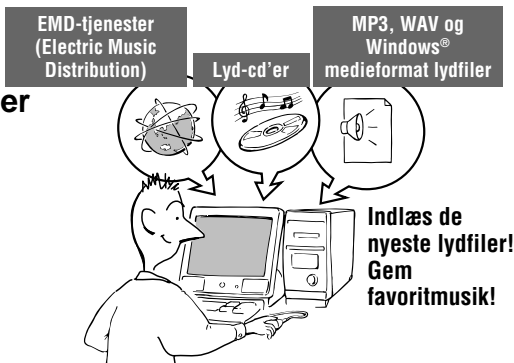
Indeks .....	50
--------------	----

# Oversigt

## Muligheder med Network Walkman

Først skal du installere "SonicStage"-softwaren i din computer (MP3 File Manager-software er præinstalleret i Network Walkman). Du kan nemt overføre digitale lydfile fra computeren til den indbyggede flash-hukommelse og tage den med dig, hvor som helst du har lyst.

### 1 Gem digitale lydfile på din computer.



### 2 Overfør file til din Network Walkman.

Når du overfører MP3-format lydfile til Network Walkman, skal du bruge MP3 File Manager-software (præinstalleret software) til at overføre og lagre dem som lydfile i MP3-format.



### 3 Nyd musik på din Network Walkman.

Du kan få vist de data, der er gemt i den indbyggede flash-hukommelse med Windows Stifinder, når din Network Walkman er forbundet til computeren. En MP3-fil kan imidlertid ikke afspilles, hvis du trækker eller kopierer file direkte på skærbilledet Windows Stifinder. Når du overfører en lydfile i MP3-format til din Network Walkman, skal du sørge for at bruge MP3 File Manager-softwaren (se side 45).



## Andre funktioner

- Vandtæt, kompakt, letvægt, antistød-funktion og nem at transportere.
- Den præinstallerede MP3 File Manager-software giver dig mulighed for at overføre lydfiler i MP3-format til Network Walkman og lytte til dem med din Network Walkman som MP3-formatfiler.
- Kontinuerlig afspilning med batteri  
NW-S21/S23: Ca. 70\*<sup>1</sup> timer
- Optagetid\*<sup>2</sup>  
NW-S21: 128 MB indbygget flash-hukommelse, mere end 5 timer og 50 minutter.  
NW-S23: 256 MB indbygget flash-hukommelse, mere end 11 timer og 40 minutter.
- Med den medfølgende SonicStage-software har du mulighed for at optage musik fra musik-cd'er på computerens harddisk ved hjælp af ATRAC3plus-formatet (høj lyd kvalitet, høj komprimering).
- Gentag sætning: Nyttig funktion til indlæring af fremmedsprog.
- Overførsel af højhastigheds data ved hjælp af USB-kablet.
- Baggrundsbelyst LCD-display: sangtitler og solistnavne kan vises.
- Grupperfunktion: du kan vælge musik, der skal afspilles pr. album.
- Lagringsfunktion: du kan gemme en lang række data samt lydfiler.

\*<sup>1</sup> Afhænger af dataformatet. Talværdien for batterivarighed er i dette tilfælde, når der uafbrudt afspilles ATRAC3-format lydfiler.

\*<sup>2</sup> Afhænger af bithastigheden, når der optages. Talværdien for den optagne tid er i dette tilfælde, når der optages med 48 kbps ATRAC3plus-format.

### BEMÆRKNINGER:

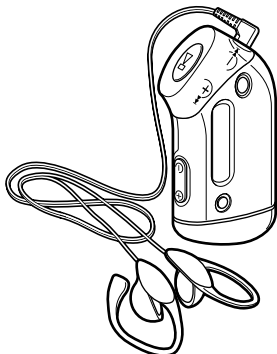
- Den optagne musik er begrænset til private. Anvendelse af musikken ud over denne grænse kræver tilladelse af indehaverne af ophavsretten.
- Sony er ikke ansvarlig for ufuldstændig optagelse/indlæsning eller ødelagte data på grund af problemer med Network Walkman eller computeren.

# Trin 1: Kontrol af æskens indhold

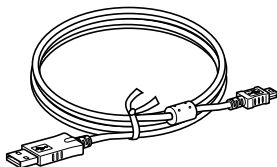
Kontroller tilbehøret i æsken.

NW-S21/S23:

- Network Walkman (1)
- Hovedtelefoner (1)



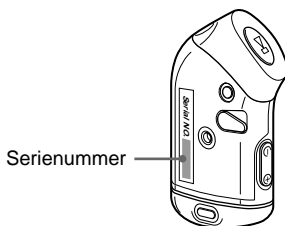
- USB-kabel (1)



- Armbånd (1)
- CD-ROM med SonicStage-software (1)
- Betjeningsvejledning (1)
- Betjeningsvejledning til SonicStage (1)
- CD-ROM med brugervejledning og brugsanvisning til SonicStage (1) (kun europæiske modeller)

## Serienummeret

Serienummeret, der følger med apparatet kræves af kunderegistreringen. Nummeret findes bagpå din Network Walkman.




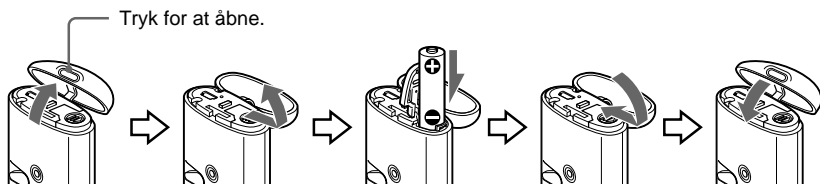
Skriv serienummeret på linien herunder. Du skal referere til det, når du kontakter din Sony-forhandler angående dette produkt.

Serienr. \_\_\_\_\_



## Trin 2: Isættelse af batteriet

Sæt LR03-alkalinebatteriet (størrelse AAA) i med korrekt polaritet. Sørg for at sætte det i fra -siden som vist.



### Bemærkninger

- Stik ikke fingeren ind i batterirummet.
- Sørg for at lukke dækslet, så væsken ikke kan trænge ind.

### Batteriets varighed\*

ATRAC3-format: Ca. 70 timer

ATRAC3plus-format: Ca. 60 timer

MP3-format: Ca. 50 timer

\* Batteriets varighed kan være kortere afhængigt af driftsforholdene og den omgivende temperatur.

### På ikonet for batteriniveau

Batteri-ikonet på displayet ændres som vist herunder.



Hvis "LOW BATT" (LAV BATTERISTAND)

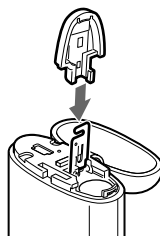
vises på displayet, skal du udskifte batteriet.

### Bemærk

Hvis du ikke bruger batteriet korrekt, kan det blive ødelagt af lækage og korrosion. For at få de bedste resultater:

- Brug alkaliebatteri.
- Sørg for, at polariteten er korrekt.
- Du må ikke oplade et tørcelebatteri.
- Fjern batteriet, hvis du ikke vil bruge afspilleren i en længere periode.
- Hvis der opstår batterilækage, skal du udskifte det med et nyt batteri, når du har rengjort batterirummet.

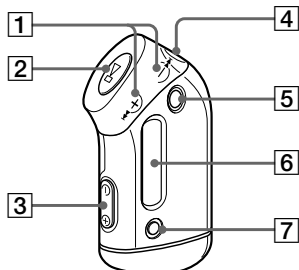
Hvis låget til batterirummet ved et uheld går af, skal du anbringe det som vist.



# Øversigt over knapper og ikoner

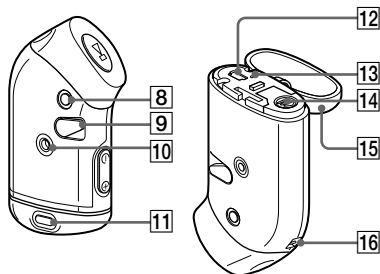
Se de sider, der er angivet i parentes, hvis du ønsker yderligere oplysninger om hver komponent.

## Set forfra



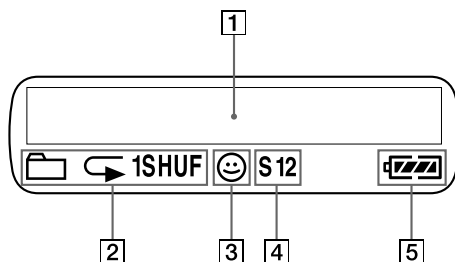
- 1** ◀◀-/+▶▶ knap  
(side 16 til 17, 19 til 22, 24, 26 til 34)
- 2** ▶■-knap  
(side 14, 16, 17, 19 til 22, 24, 26 til 34)
- 3** VOLUME -/+ knap (side 14, 29)
- 4** Stik til hovedtelefoner (side 14)
- 5** GROUP-knap (GRUPPE) (side 15, 23)
- 6** Display (side 11, 18, 39)  
Se side 11, for at få oplysninger om displayet og ikonerne.
- 7** SOUND/REPEAT-knap (LYD/  
GENTAG) (side 18 til 20, 23)
- 8** MENU-knap (side 16 til 22, 24, 26 til 34)  
Du kan skifte til tidsvisning ved at trykke på MENU-knappen et øjeblik.

## Set bagfra



- 9** HOLD-kontakt (Låseknap) (side 14, 25)
- 10** Monteringshul til armbånd (side 16)
- 11** Dæksel-knap (side 9)
- 12** USB-stik (side 12, 46)
- 13** ACCESS-lampe (ADGANG) (side 12, 46)
- 14** Batterirum (side 9)
- 15** Dæksel (side 9)
- 16** Hullet til montering af remmen

## Display



- 1** Display til visning af tekst og grafik (side 17)  
Viser spornummer, spornavn, aktuel dato og klokkeslæt (side 22 til 28), MESSAGE (MEDDELELSE) (side 13, 39) og menu.  
Tryk på MENU-knappen for at skifte visning. Hvis du vil have flere oplysninger, se "Ændring af visning" på side 22.
- 2** Ikon for gentagelsestilstand (side 18)  
Den aktuelle gentagelsestilstand vises.
- 3** Ikon for AVLS (side 28)  
Angivelsen vises, mens AVLS-funktionen er aktiveret.
- 4** Ikon for forudindstillet digitallyd (side 23 til 24)  
Den aktuelle lydindstilling vises.
- 5** Ikon for batteriniveau (side 9)  
Batteriniveauet vises.

## Overførsel af lydfiler fra computeren til Network Walkman

### Bemærk

Før du tilslutter din Network Walkman til computeren for første gang, skal du sørge for at installere "SonicStage"-softwaren fra den medfølgende cd-rom i computeren. Selv om SonicStage-softwaren allerede er installeret, skal alligevel installere SonicStage-softwaren, der følger med denne Network Walkman, før du kan tilslutte din Network Walkman til computeren (opdateringsprogrammer er muligvis tilgængelige).

Du kan overføre lydfiler i ATRAC3-, ATRAC3plus-format fra computeren til din Network Walkman ved at anvende den installerede SonicStage-software. Følg nedenstående fremgangsmåde.

Du kan også overføre lydfiler i MP3-format ved at anvende MP3 File Manager, der er præinstalleret i Network Walkman. Se "Betjening af MP3 File Manager-software" på side 45.

### 1 Installer SonicStage-softwaren i din computer ved hjælp af den medfølgende cd-rom.

Følg kun trin 1 første gang, når du tilslutter din Network Walkman til computeren. Yderligere oplysninger finder du i "Betjeningsvejledning til SonicStage".

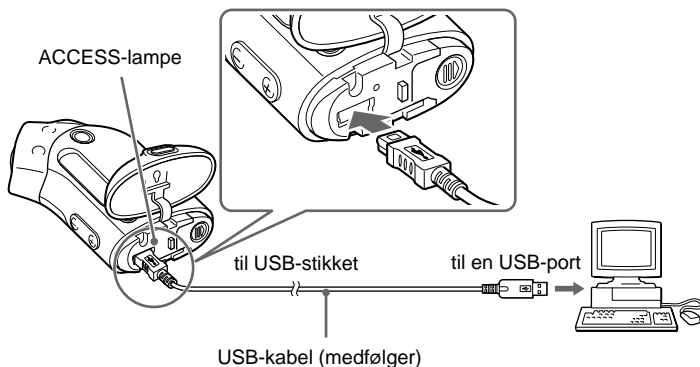
### 2 Importér lydfilerne i SonicStage-softwaren.

Yderligere oplysninger finder du i "Betjeningsvejledning til SonicStage".

### 3 Slut Network Walkman til computeren.

Sæt det lille stik fra USB-kablet i USB-stikket på din Network Walkman og derefter det store stik i computerens USB-port.

"CONNECT" (TILSLUT) vises på displayet.



**Bemærkninger**

- ACCESS-lampen blinker, mens din Network Walkman får adgang til computeren.
- Frakobl aldrig USB-kablet, når ACCESS-lampen blinker. Dataene, der overføres, kan blive ødelagt.
- Der er ingen garanti for, at brug af din Network Walkman med en USB-hub eller et USB-forlænger kabel virker. Forbind altid din Network Walkman direkte til computeren ved at bruge USB-kablet.
- Nogle USB-enheder, der forbindes til computeren kan have indvirkning på betjeningen af din Network Walkman.
- Betjeningsknapperne på din Network Walkman er alle deaktiverede, når den er forbundet til computeren.
- Du kan få vist de data, der er gemt i den indbyggede flash-hukommelse med Windows Stifinder, når din Network Walkman er forbundet til computeren.

## 4 Overfør lydfiler til din Network Walkman.

Hvis du vil have flere oplysninger om overførsel af lydfiler til den indbyggede flash-hukommelse, se "Betjeningsvejledning til SonicStage".

**Bemærk**

Sørg for at lukke dækslet, så væsken ikke kan trænge ind efter overførsel.

 **Tip**

Hvis du vil have oplysninger om overførsel af lydfiler tilbage til computeren, se "Betjeningsvejledning til SonicStage" eller online-hjælpen til SonicStage-softwaren.

## Bemærkning vedr. afspilning af tidsbegrænset indhold (timeout-indhold)

Noget musik, der er distribueret via internettet (EMD-tjeneste) har en afspilning af tidsbegrænset indhold.

Hvis du forsøger at afspille musik, der er udløbet, blinker "EXPIRED" (UDLØBET), og den næste musik afspilles efter et kort øjeblik.

Desuden kan musik, der er udløbet, ikke afspilles med SonicStage-softwaren eller overføres til din Network Walkman. Slet det musik, som er nødvendigt.

## Bemærkning vedr. antalsbegrænset afspilning

Din Network Walkman understøtter ikke indhold med antalsbegrænset afspilning.

Når du forsøger at afspille musik med antalsbegrænset afspilning, vises "EXPIRED" (UDLØBET) og musikken afspilles ikke.

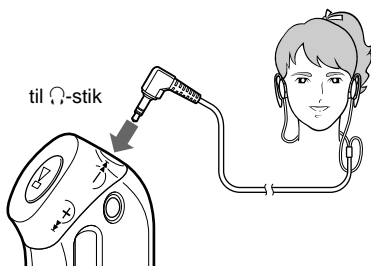
# Lytte til musik på Network Walkman

Sæt batteriet i før brug (se side 9).

## Bemærk

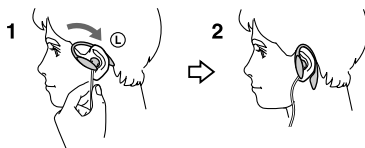
Når du bruger Network Walkman, skal du sørge for at koble den fra computeren.

## 1 Tilslut hovedtelefonerne.



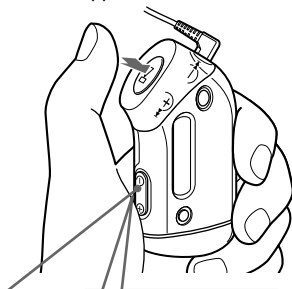
### Sådan anvender du de medfølgende hovedtelefoner

- 1 Hæng Ⓛ-delen på dit venstre øre, og Ⓜ-delen til dit højre øre, som vist på illustrationen.
- 2 Hæng hovedtelefonerne bag ørerne præcis som briller. Justér ørepropperne, så de passer til dine ører.

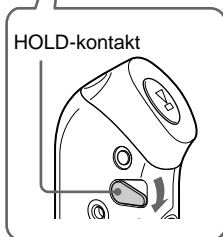


## 2 Start afspilningen.

- 1 Tryk på ►■-knappen.



- 2 Tryk på VOLUME -/+ knappen for at justere lydstyrken.



### 💡 Tip

Hvis din Network Walkman ikke bliver brugt i 5 sekunder, mens den er i stop-tilstand, slukkes displayet automatisk.

Når den normale afspilningstilstand er vagt, stopper afspilning automatisk, når den sidste musik er afspillet.

### Hvis afspilningen ikke starter

Kontrollér, at HOLD-kontakten til slukket (OFF). (side 25).

### Sådan stopper du afspilning

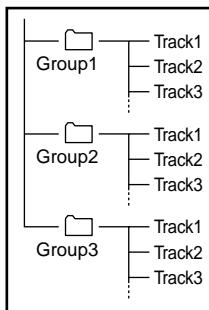
Tryk på ►■-knappen.

### Sådan justerer du lydstyrken

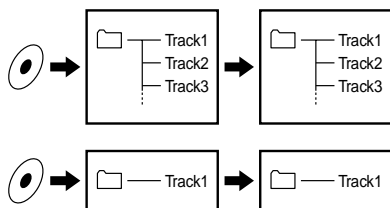
Lydstyrken kan sættes til Forudindstillet og Manuel (side 29 til 30).

## Hvad er gruppefunktionen?

Gruppefunktionen giver mulighed for bekvemt at vælge den ønskede musik på Network Walkman. Du kan overføre til lydfiler eller afspille musik i et album eller solister med gruppefunktionen.



- Spornummeret angiver rækkefølgen af musik i de enkelte grupper.
- Du kan skifte mellem spornavn og grupper ved at trykke på GROUP (GRUPPE)-knappen.
- I grupper, vises gruppenavne i stedet for spornavne. Du kan også springe over en gruppe eller gentage en gruppe.



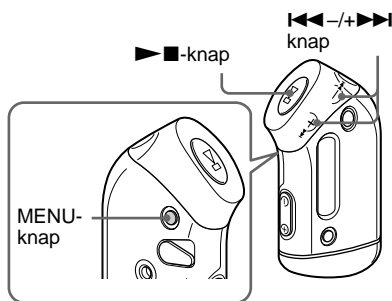
### Overførsel af gruppe

De lydfiler, der overføres til SonicStage-softwaren, er altid grupperet, når de overføres til den indbyggede flash-hukommelse.

### 💡 Tip

En gruppe, der er oprettet af SonicStage-software, har højere prioritet end en, der er oprettet af MP3 File Manager-software i din Network Walkman.

### Andre betjeningsmuligheder



#### Tip

Du kan skifte til grupper ved at trykke på GROUP-knappen.

Hvis du vil	◀◀-/+▶▶ knapbetjening
Springe til begyndelsen af næste spor/gruppe* <sup>1</sup>	Tryk på +▶▶-knappen én gang.
Springe til begyndelsen af det aktuelle spor/den aktuelle gruppe* <sup>1</sup>	Tryk på ◀◀- knappen én gang.
Hurtig fremspoling* <sup>2</sup>	Tryk på +▶▶-knappen, og hold den nede.
Hurtig tilbagespoling* <sup>2</sup>	Tryk på ◀◀- knappen, og hold den nede.

\*<sup>1</sup> Ved at trykke på ◀◀-/+▶▶ knappen og holde den nede under stop-tilstand har du mulighed at springe til begyndelsen af det/den næste (aktuelle og forrige) spor/gruppe uafbrudt.

\*<sup>2</sup> Hurtig fremspoling og hurtig tilbagespoling øges, hvis handlingen gentages i fem sekunder.

### Sådan bruger du armbåndet

Du kan nyde musikken, mens du træner, står på skateboard, danser eller dyrker idræt ved at bruge det medfølgende armbånd sammen med din Network Walkman.

Sæt armbåndet fast til din Network Walkman og justér længden af hovedtelefonledningen ved at sno ledningen rundt om armbåndet 2-3 gange.

Sæt armbåndet godt fast som vist på illustrationen, og sno det rundt om din overarm.

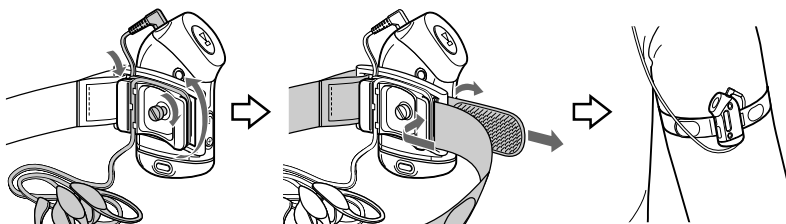
### Komponenter på det medfølgende armbånd

Metaldel af armbånd: Sus M7

Gummidel af armbånd: polyuretan (Overflade: nylon-ester)

#### Bemærkninger

- Stram ikke armbåndet for meget, og vær opmærksom på, hvor længe du har det på. Tag det af, hvis det bliver ubehageligt.
- Pas på, at dit skjortestof ikke bliver revet i stykker af krogen og løkkestrammeren, når du har armbåndet på.





## Gentagelsestilstand

Der findes tre typer gentagelse: Gentag spor, Gentag A-B og Gentag sætning.

### • **Gentag spor (TRK Rep)**

Denne tilstand gør det muligt at gentage spor på følgende fem måder.

Tilstand for gentagelse af spor	Betjening
All Repeat	Gentager alle spor
Single Repeat	Gentager aktuelt spor
Group Repeat	Gentager aktuell gruppe
Group Shuffle Repeat	Gentager aktuell i vilkårlig rækkefølge
All Groups Shuffle Repeat	Gentager alle grupper i vilkårlig rækkefølge Spor i en gruppe afspilles i rækkefølge

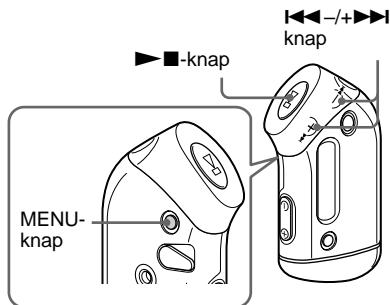
### • **Gentag A-B (A-B Rep)**

Denne tilstand afspiller den angivne sektion på et spor flere gange.

### • **Gentag sætning (SENTENCE Rep)**

Denne tilstand afspiller tale i den angivne sektion på et spor flere gange.

## Valg af gentagelsestilstand



### 1 Stop en eventuel afspilning og tryk på MENU-knappen.

Menuen vises på displayet.



### 2 Tryk på <math>| \ll -/+ \gg |</math> knappen for at vælge "REPEAT MODE >" (GENTAGELSESTILSTAND), og tryk på <math>| \blacksquare </math>-knappen for at bekræfte.

### 3 Tryk på <math>| \ll -/+ \gg |</math> knappen for at vælge den ønskede gentagelsestilstand, og tryk på <math>| \blacksquare </math>-knappen for at bekræfte.



Du kan vælge enten "TRK Rep" (Gentag spor), "A-B Rep" (Gentag A-B) eller "SENTENCE Rep" (Gentag sætning).

## Gentagelsestilstand

### 4 Tryk på MENU-knappen.

Displayet skifter til normal visning. Yderligere oplysninger om brug af den valgte gentagelsestilstand findes i følgende afsnit.

- TRK Rep: se "Gentagelse af spor (Gentag spor)".
- A-B Rep: se "Gentagelse af en bestemt sektion (Gentag A-B)".
- SENTENCE Rep: se "Gentagelse af bestemte sætninger (Gentag sætning)".

### Sådan lukkes en menu

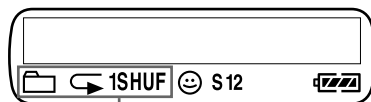
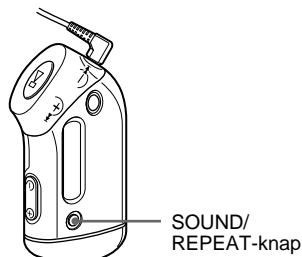
Vælg [RETURN] i menuen, eller tryk på MENU-knappen.

#### Bemærkninger

- Displayet skifter automatisk visning for normal afspilning, hvis knapperne ikke bruges i 60 sekunder.
- Hvis der ingen lydfiler er i den indbyggede flash-hukommelse, kan du ikke vælge nogen gentagelsestilstand.
- Når du slutter din Network Walkman til computeren, annulleres den valgte tilstand.
- Du kan kun vælge gentagelsestilstand, når der ikke afspilles musik.

## Gentagelse af spor (Gentag spor)

Gentagelsestilstanden ændres ved at trykke på SOUND/REPEAT (LYD/GENTAG)-knappen. Den aktuelle tilstand for gentagelse af spor vises med et ikon på displayet.

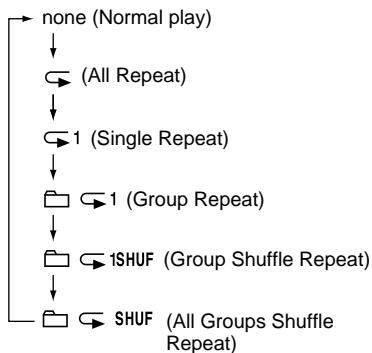


Ikon for Gentag spor

**Start med at vælge tilstand for gentagelse af spor (TRK Rep) (side 17).**

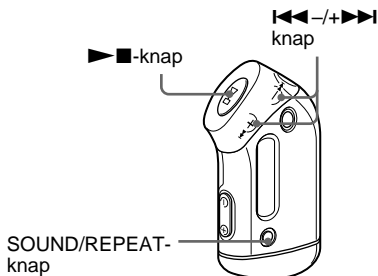
**Tryk derefter på SOUND/REPEAT (LYD/GENTAG)-knappen flere gange for at vælge den ønskede gentagelsestilstand.**

Ikonet for gentagelse af spor ændres ved hvert tryk:



## Gentagelse af en bestemt sektion (Gentag A-B)

Når du afspiller et spor, kan du angive et startpunkt (A) og slutpunkt (B) for den sektion, du vil have gentaget.

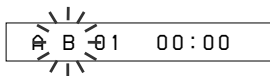


**1** Vælg A-B Rep (Gentag A-B) (side 17).

**2** Tryk på ▶■-knappen for at starte afspilningen.

**3** Tryk på SOUND/REPEAT-knappen for at angive et startpunkt (A) under afspilningen.

"B" blinker.



**4** Tryk på SOUND/REPEAT-knappen for at angive slutpunkt (B).

"A B" vises, og den valgte sektion gentages.



### Bemærkninger

- Du kan ikke indstille Gentag A-B for en sektion, som overlapper to eller flere spor.
- Hvis du ikke angiver et slutpunkt (B), bliver slutpunktet automatisk slutningen af sporet.
- Du kan ikke bruge Gentag A-B i gruppelstilstand, eller når det aktuelle klokkeslæt vises.

### ☛ Tips

- Du kan foretage hurtig fremspoling eller hurtig tilbagespoling ved at trykke på ◀◀-/+▶▶ knappen, når startpunkt (A) er angivet. Hvis slutningen af sporet nås under hurtig fremspoling, indstilles slutpunktet som punkt (B) og hurtig fremspoling fortsætter. Gentag A-B starter, når du slipper ◀◀-/+▶▶ knappen.  
Hvis begyndelsen af sporet nås under hurtig tilbagespoling, springer afspilleren videre til slutningen af sporet, og slutpunktet indstilles som punkt (B), og hurtig tilbagespoling fortsætter.
- Du kan foretage hurtig fremspoling eller hurtig tilbagespoling ved at trykke på ◀◀-/+▶▶ knappen under afspilning af Gentag A-B. Hvis slutningen/ starten af sporet nås under hurtig fremspoling eller hurtig tilbagespoling, stopper afspilningen (skifter til Standby). Gentag A-B genstarter, når du slipper ◀◀-/+▶▶ knappen.

### Sådan slettes et startpunkt (A) og slutpunkt (B)

- Tryk på SOUND/REPEAT-knappen under afspilning med Gentag A-B.
- Tryk på MENU-knappen under afspilning af Gentag A-B.
- Vælg gruppelstilstand ved at trykke på GROUP-knappen under afspilning af Gentag A-B.
- Vælg det forrige eller næste spor ved at trykke på ◀◀-/+▶▶ knappen under afspilning af Gentag A-B.

(Gentag A-B annulleres ikke.)

### Sådan annulleres Gentag A-B

Ændr gentagelsestilstanden i menuvisningen (side 17).

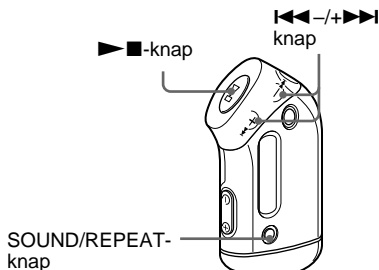
## Gentagelsestilstand

### Gentagelse af bestemte sætninger (Gentag sætning)

Denne funktion registrerer automatisk kun taledata fra indstillingspunktet og gentager taledataene et bestemt antal gange. Dette er nyttigt materiale til indlæring af sprog uden baggrundsmusik.

#### Tip

Standard indstillingen af antal gentagelser er 2 pr. sætning. Men du kan ændre indstillingen for antal gentagelser. Se "Indstilling af antal gentagelser" på side 21.



**1** Vælg **SENTENCE Rep** (Gentag sætning) (side 17).

**2** Tryk på ►■-knappen for at starte afspilningen.

**3** Tryk på **SOUND/REPEAT**-knappen for at angive et indstillingspunkt under afspilningen.

Network Walkman registrerer sektioner med og uden taler fra det valgte punkt, og Gentag sætning starter. (Sektionen med tale gentages én gang (under registrering), og indstillingen inkluderer i optællingen.)

01 00:12

#### Bemærkninger

- Du kan ikke bruge Gentag sætning i gruppetilstand, eller når det aktuelle klokkeslæt vises.
- En sektion uden tale, der varer mindre end 1 sekund, registreres ikke.
- Hvis en sektion uden tale ikke registreres før slutningen af sporet, genkendes sporets slutpunkt som en sektion uden tale, og Gentag sætning starter fra den forrige sektion med tale.

#### Sådan slettes et indstillingspunkt

- Tryk på SOUND/REPEAT-knappen under Gentag sætning.
- Tryk på MENU-knappen under afspilning af Gentag sætning.
- Vælg gruppetilstand ved at trykke på GROUP-knappen under afspilning af Gentag sætning.
- Vælg det forrige/næste spor ved at trykke på ◀◀-/+▶▶ knappen under afspilning af Gentag sætning.

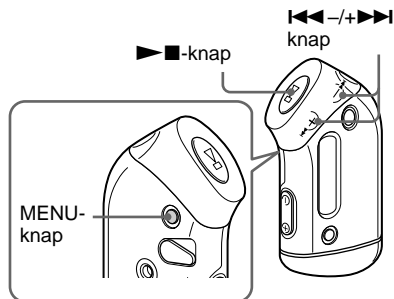
(Gentag sætning annulleres ikke.)

#### Sådan annulleres Gentag sætning

Ændr gentagelsestilstanden i menuen (side 17).

## Indstilling af antal gentagelser

Du kan indstille antallet af gentagelser (1-9) pr. sætning i tilstanden Gentag sætning.



**4** Tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at vælge det ønskede antal gentagelser, og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.

**5** Tryk på MENU-knappen.  
Displayet skifter til normal visning.

### Sådan lukkes en menu

Vælg [RETURN] i menuen, eller tryk på MENU-knappen.

**1** Tryk på MENU-knappen.



Menuen vises på displayet.

 REPEATMODE >

**2** Tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at vælge "REPEAT MODE >" (GENTAGELSESTILSTAND), og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.

**3** Tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at vælge "SENTENCE Rep" (Gentag SÆTNING), og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.

"COUNT:" (ANTAL) vises på displayet.

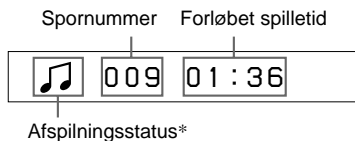
 COUNT: 2 

# Ændring af visning

Du kan få vist oplysninger, som f.eks. spornummer eller titler på displayet under eller efter afspilning af musik. Brug **◀◀-/+▶▶** knappen i menuen til at ændre visning.

- **Lap Time (Forløbet spilletid):**

Følgende vises, når en musiktitel og et solistnavn vises.



\* Afspilning: Skifter mellem og .

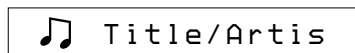
Stop: Viser .

Søg efter spor: Viser **▶▶** eller **◀◀**.

Hurtig fremad- eller tilbagespoling: Viser **▶▶** eller **◀◀**.

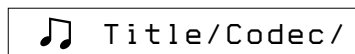
- **Titel: Viser titel**

Hvis musiktitlen indeholder mere end 12 tegn, ruller titlen automatisk hen over displayet.

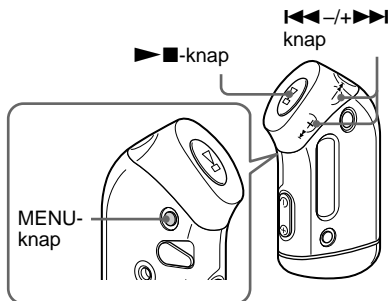


- **Track info: Oplysninger om spor**

Sportitel, CODEC (komprimerings- og dekomprimeringsmodul) og bithastigheden vises. Hvis oplysningerne indeholder mere end 12 tegn, ruller de automatisk hen over displayet.



Den aktuelle afspilningsposition vises under søgning, hurtig fremspoling eller tilbagespoling.



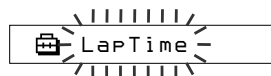
## 1 Tryk på MENU-knappen.

Menuen vises på displayet.



## 2 Tryk på **◀◀-/+▶▶** knappen for at vælge "DISPLAY >", og tryk på **▶■**-knappen for at bekræfte.

Den valgte visning blinker.



## 3 Tryk på **◀◀-/+▶▶** knappen for at vælge den ønskede visning, og tryk på **▶■**-knappen for at bekræfte.

Displayet skifter til den valgte visning.



## 4 Tryk på MENU-knappen.

Displayet skifter til normal visning.

### Sådan lukkes en menu

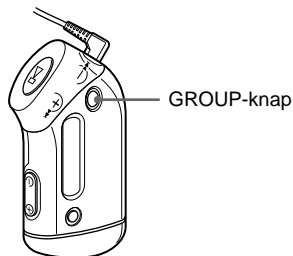
Vælg [RETURN] i menuen, eller tryk på MENU-knappen.

### Bemærk

Displayet skifter automatisk til visningen for normal afspilning, hvis knapperne ikke bruges i 60 sekunder.

## Valg af gruppevisning

Tryk på GROUP-knappen i en vilkårlig menu for at vælge en gruppevisning.



### Sådan annulleres gruppetilstand

Tryk på GROUP-knappen i gruppetilstanden.

### Bemærk

Displayet skifter automatisk til visningen for normal afspilning, hvis knapperne ikke bruges i 30 sekunder.

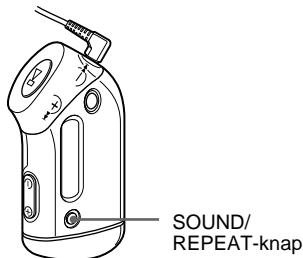
## Justering af diskant og bas (forudindstillet digitallyd)

Du kan justere diskant og bas. Du kan forudindstille to indstillinger, som kan vælges under afspilning.

## Valg af lyd kvalitet

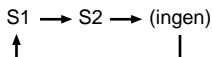
### Standardindstillinger

Lyd-kvalitet	SOUND 1 (LYD 1) (S1)	SOUND 2 (LYD 2) (S2)	SOUND OFF (LYD FRA) (NORMAL SOUND) (NORMAL LYD)
Bas	+1	+3	±0
Diskant	±0	±0	±0



Tryk på SOUND/REPEAT-knappen, og hold den nede i et halvt sekund.

Indstillingen for lyd kvalitet ændres som følger:



Sådan skiftes tilbage til normal lyd kvalitet

Vælg "SOUND OFF" (LYD FRA).

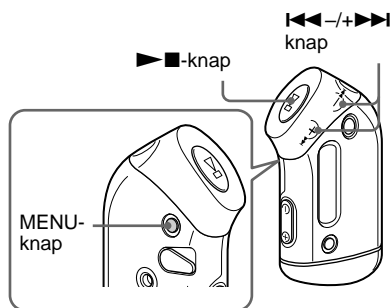
## Justering af diskant og bas (forudindstillet digital lyd)

### Justering af lyd kvalitet

Du kan justere kvaliteten af lyden for bas og diskant.

Lydkvalitet	Niveau
Bas	-4 til +3
Diskant	-4 til +3

Du kan forudindstille de ønskede lydkvaliteter som "Sound 1" og "Sound 2". Mens du afspiller musik, kan du tildele en forudindstillet lydkvalitet til musik.

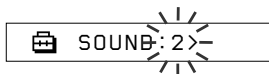


#### 1 Tryk på MENU-knappen.

Menuen vises på displayet.



#### 2 Tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at vælge "SOUND >" (LYD), og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.



#### 3 Indstil tonen for "SOUND 1".

- Tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at vælge "SOUND 1 >", og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.
- "BASS:+1" vises, tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at justere niveauet for bassen, og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.
- "TREBLE: 0" vises, tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at justere niveauet for diskanten, og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.

#### 4 Tryk på MENU-knappen.

Displayet skifter til normal visning.

#### Sådan justeres indstillingen for "SOUND 2"

Vælg "SOUND 2" i trin 3.

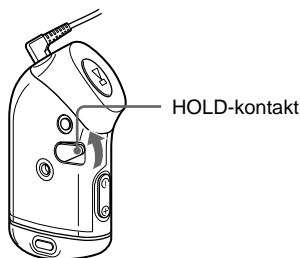
#### Sådan lukkes en menu

Vælg [RETURN] i menuen, eller tryk på MENU-knappen.



## Låsning af knapper (HOLD)

Du kan beskytte din Network Walkman mod fejlbetjening ved at bruge HOLD-funktionen, når du bærer på den.



### Skub kontakten HOLD i pilens retning.

Alle betjeningsknapper deaktiveres.

Hvis du trykker på knapperne, mens HOLD-kontakten er slået til, blinker "HOLD" på displayet.

### Sådan udløses HOLD-funktionen

Skub kontakten HOLD i modsat retning af pilen.

## Lagring af andre data end lyd

Du kan overføre data fra din computers harddisk til den indbyggede flash-hukommelse i Windows Stifinder.

Den indbyggede flash-hukommelse vises i Windows Stifinder som et eksternt drev (f.eks.: drev D).

### Bemærk

Hvis du gemmer mange data, der ikke er lyd, i den indbyggede flash-hukommelse, reduceres den ledige plads til lyddata.

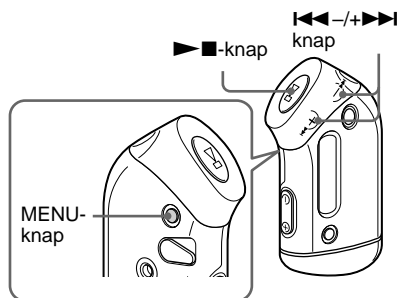
## ► Justering af indstillinger på Network Walkman

# Synkronisering af tidsindstillinger på Network Walkman efter computerens indbyggede ur

Hvis funktionen er indstillet til "ON" (TIL), synkroniseres tidsindstillingen på Network Walkman automatisk efter computerens indbyggede ur, når Network Walkman er tilsluttet, og når overførslen af lydfiler er udført (SonicStage-softwaren skal køre). Standardindstillingen er "ON" (TIL).

Du kan ikke afspille musik med begrænset afspilningsperiode uden tidsindstillingen på din Network Walkman. Sørg for at justere tidsindstillingen.

Yderligere oplysninger om indstilling af dato og klokkeslæt på din Network Walkman findes i afsnittet "Justering af aktuelt klokkeslæt og aktuel dato (DATE-TIME)" på side 27.



## Ændring af indstillingen til "OFF" (FRA)

Tidsindstillingen for din Network Walkman ændres ikke, selvom den tilsluttes en computer.

- 1 Tryk på knappen MENU.  
Menuen vises på displayet.



- 2 Tryk på knappen ◀◀-/+▶▶ for at vælge "PC CLK:" og tryk på knappen ►■ for at bekræfte.



- 3 Tryk på knappen ◀◀-/+▶▶ for at vælge "OFF", og tryk på knappen ►■ for at bekræfte.

- 4 Tryk på knappen MENU.

Displayet skifter til normal visning.

## Sådan ændres indstillingen til "ON" (TIL)

Vælg "ON" (TIL) i trin 3.

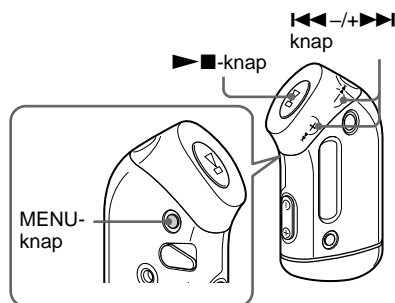
## Sådan lukkes en menu

Vælg [RETURN] i menuen, eller tryk på MENU-knappen.

# Justering af aktuelt klokkeslæt og aktuel dato (DATE-TIME)

Du kan indstille og få vist det aktuelle klokkeslæt og den aktuelle dato.

Du kan også synkronisere datoen og klokkeslættet på din Network Walkman efter computerens indbyggede ur ved at slutte Network Walkman til computeren (side 26).



## 1 Tryk på knappen MENU.

Menuen vises på displayet.

REPEATMODE>

## 2 Tryk på knappen ◀◀-/+/▶▶ for at vælge "DATE-TIME", og tryk på knappen ▶■ for at bekræfte.

Tallet for "år" blinker.

2004 ▶ 1 m 1 d

## 3 Tryk på knappen ◀◀-/+/▶▶ for at justere indstillingen "år", og tryk på knappen ▶■ for at bekræfte.

Tallet for "måned" blinker.

2004 ▶ 1 m 1 d

## 4 Juster indstillingerne for "måned" og "dato" som i trin 3.

Når du har trykket på knappen ◀◀-/+/▶▶ for at justere indstillingen "dato" og trykket på knappen ▶■ for at bekræfte, skifter displayet til skærbilledet til indstilling af klokkeslæt.

0 : 00

## 5 Tryk på knappen ◀◀-/+/▶▶ for at justere indstillingen "time", og tryk på knappen ▶■ for at bekræfte.

Tallet for "minutter" blinker.

0 : 00

## 6 Juster indstillingerne for "minutter" som i trin 5.

Når du har trykket på knappen ◀◀-/+/▶▶ for at justere indstillingen "minut" og trykket på knappen ▶■ for at bekræfte, skifter displayet til skærbilledet til indstilling af klokkeslæt.

DATE-TIME

## 7 Tryk på knappen MENU.

Displayet skifter til normal visning.

## Justering af aktuelt klokkeslæt og aktuell dato (DATE-TIME)

### Sådan lukkes en menu

Vælg [RETURN] i menuen, eller tryk på MENU-knappen.

### Sådan vises det aktuelle klokkeslæt

Tryk på knappen MENU, og hold den nede. Det aktuelle klokkeslæt vises, mens du trykker på knappen.

### Bemærk

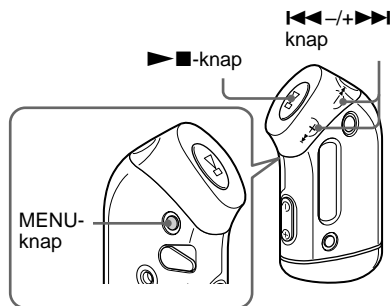
- Hvis enheden ikke bruges i længere tid, nulstilles indstillingerne for dato og klokkeslæt.
- Hvis det aktuelle klokkeslæt ikke indstilles, vises datoen og klokkeslættet som "-- --".
- Hvis PC CLK (UR I PC) er indstillet til "ON" (TIL) (side 26), justeres tidsindstillingen for din Network Walkman automatisk efter computerens indbyggede ur, når Network Walkman er tilsluttet.
- Afhængigt af området er visningsformatet indstillet til 12-timers format eller 24-timers format.

Du kan ikke skifte mellem 12-timers og 24-timers visning.

I denne vejledning vises et 24-timers format.

## Begrænsning af lydstyrken (AVLS)

Du kan indstille AVLS (Automatic Volume Limiter System) til at begrænse den maksimale lydstyrke, så dine omgivelser ikke forstyrres. Med AVLS kan du lytte til musik ved et behageligt lydstyrkeniveau.



### 1 Tryk på MENU-knappen.

Menuen vises på displayet.



### 2 Tryk på I◀◀-/+▶▶I knappen for at vælge "AVLS", og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.

"OFF" blinker.



### 3 Tryk på I◀◀-/+▶▶I knappen for at vælge "ON", og tryk på ▶■-knap for at bekræfte.

Ikonet ☺ (AVLS) vises. Lydstyrken holdes på et moderat niveau.

## 4 Tryk på MENU-knappen.

### Sådan ændres indstillingen til "OFF"

Vælg "OFF" i trin 3.

### Sådan lukkes en menu

Vælg [RETURN] i menuen eller tryk på MENU-knappen.

## Forudindstilling af lydstyrken

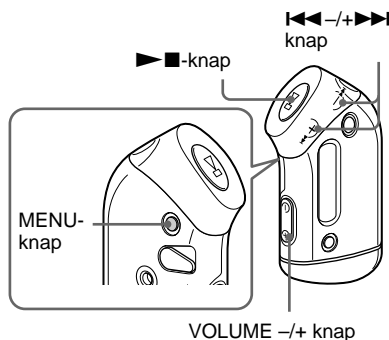
Lydstyrkeniveauet kan indstilles på to måder.

Manuel:

Tryk på VOLUME -/+ knappen for at justere lydstyrkeniveauet mellem 0 og 31.

Forudindstillet:

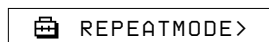
Tryk på VOLUME -/+ knappen for at indstille lydstyrkeniveauet til én af de tre forudindstillede niveauer: LO (lav), MID (mellem) eller HI (høj).



## Forudindstilling af lydstyrkeniveauet

### 1 Tryk på MENU-knappen.

Menuen vises på displayet.



### 2 Tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at vælge "VOL: MAN".

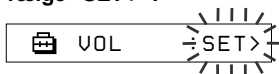


## Forudindstilling af lydstyrken

- 3** Tryk på ►■-knappen for at bekræfte.

"MAN" blinker.

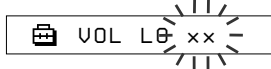
- 4** Tryk på ◀◀-/+▶▶-knappen for at vælge "SET >".



- 5** Tryk på ►■-knappen for at bekræfte.

"VOL LO xx"\* blinker.

\* "xx" står for lydstyrkens talværdier.



- 6** Indstil lydstyrkeniveauerne til et af de tre forudindstillede niveauer: LO (lav), MID (mellem) eller HI (høj).

- 1 Tryk på VOLUME -/+ knappen for at indstille lydstyrkeniveauet til LO forudindstillingen.
- 2 Tryk på ◀◀-/+▶▶-knappen for at vælge "VOL MID xx", og tryk derefter på VOLUME -/+ knappen for at indstille lydstyrkeniveauet til MID forudindstillingen.
- 3 Tryk på ◀◀-/+▶▶-knappen for at vælge "VOL HI xx", og tryk derefter på VOLUME -/+ knappen for at indstille lydstyrkeniveauet til HI forudindstillingen.

- 7** Tryk på ►■-knappen for at bekræfte.

- 8** Tryk på MENU-knappen.

Displayet skifter til normal visning. Med disse indstillinger kan du justere lydstyrkeniveauet til et af de tre forudindstillede niveauer: LO (Lav), MID (Middel) eller HI (Høj).

## Sådan lukkes en menu

Vælg [RETURN] på menuen, eller tryk på MENU-knappen.

### Bemærk

Hvis AVLS (side 28) er indstillet, kan den aktuelle lydstyrke være lavere end indstillingerne.

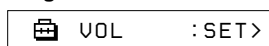
Når AVLS frigøres, vender lydstyrken tilbage til det forudindstillede niveau.

## Skift til manuel tilstand

- 1** Tryk på MENU-knappen.

Menuen vises på displayet.

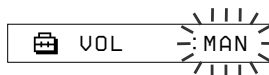
- 2** Tryk på ◀◀-/+▶▶-knappen for at vælge "VOL: SET".



- 3** Tryk på ►■-knappen for at bekræfte.

"SET >" blinker.

- 4** Tryk på ◀◀-/+▶▶-knappen for at vælge "MAN".



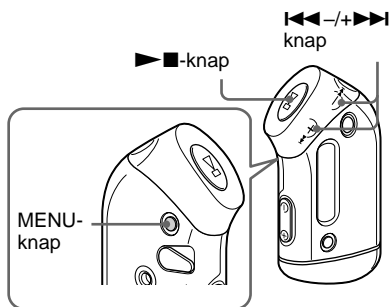
- 5** Tryk på ►■-knappen for at bekræfte.

- 6** Tryk på MENU-knappen.

Displayet skifter til normal visning. Med denne indstilling kan du justere lydstyrkeniveauet ved at trykke på VOLUME -/+ knappen.

# Deaktivering af bip-lyd (BEEP)

Du kan deaktivere bip-lyden for din Network Walkman.



## Sådan ændres indstillingen til "ON"

Vælg "ON" i trin 3.

## Sådan slettes menuen

Vælg [RETURN] på menuen, eller tryk på MENU-knappen.

### 1 Tryk på MENU-knappen.

Menuen vises på displayet.

 REPEATMODE >

### 2 Tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at vælge "BEEP:" (BIP) og tryk på ▶■-knapen for at bekræfte.

"ON" blinker.

 BEEP: ON 

### 3 Tryk på ◀◀-/+▶▶ knappen for at vælge "OFF", og tryk på ▶■-knapen for at bekræfte.

 BEEP: OFF

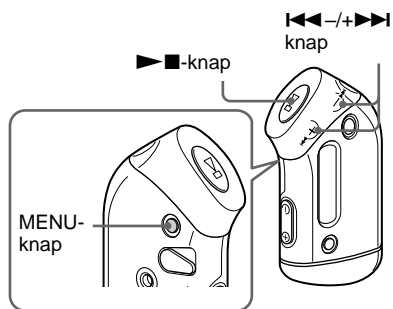
### 4 Tryk på MENU-knappen.

Displayet vender tilbage til det normale billede.

# Ændring af baggrundsbelysning

Du kan vælge ON (TIL) eller OFF (FRA).

Menu	Baggrundsbelysning
OFF	Altid slået fra
ON	Lyser i tre sekunder efter hver handling (eller indtil rulningen er udført)



## Sådan vælges "ON"

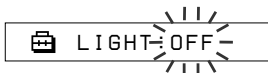
### 1 Tryk på MENU-knappen.

Menuen vises på displayet.



### 2 Tryk på ◀◀-/+▶▶▶ knappen for at vælge "LIGHT:" (LYS) og tryk på ▶■-knappen for at bekræfte.

"OFF" blinker.



### 3 Tryk på ◀◀-/+▶▶▶ knappen for at vælge "ON", og tryk på ▶■-knappen for at bekræfte.



### 4 Tryk på MENU-knappen.

Displayet vender tilbage til det normale billede.

## Sådan ændres indstillingen til "OFF"

Vælg "OFF" (LYS FRA) i trin 3.

## Sådan lukkes menuen

Vælg [RETURN] på menuen, eller tryk på MENU-knappen.

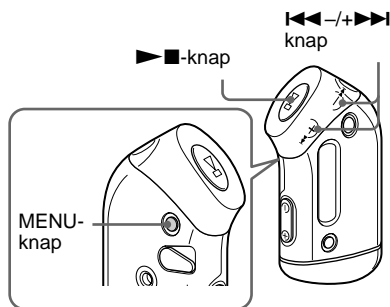


## ► Andre funktioner


# Omgruppering af sange (REGROUP)

Musikgruppefunktionen deaktiveres\* muligvis, når musik slettes fra eller føjes til den indbyggede flash-hukommelse, hvis du bruger computeren, hvor SonicStage-softwaren endnu ikke er installeret (side 12). I så fald skal du aktivere gruppefunktionen ved at omgruppere lydfileerne. Hvis du er nødt til at rette i en lydfil, skal du slutte Network Walkman til computeren og anvende SonicStage-softwaren.

\* Rækkefølgen af musik ændres ikke, selv om musikgruppefunktionen er slået fra.



- Tryk på **◀◀-/+▶▶** knappen for at vælge "Y", og tryk på **▶■**-knapen for at bekræfte. "Really?" (Er du sikker?) vises.

 Really?

- Tryk på **▶■**-knapen.

Omgrupperingen starter, og "REGROUPING" (OMGRUPPERING) blinker. Når omgruppering af lydfileer er udført, vises "COMPLETE" (UDFØRT), og displayet skifter til visningen i trin 2.

- Tryk på **MENU**-knapen.

Displayet skifter til normale visning.

### Sådan lukkes menuen

Vælg [RETURN] i menuen, eller tryk på MENU-knappen.

### Bemærk

Du kan ikke omgruppere musikfiler, mens du afspiller. ("REGROUP" vises ikke i menuen.)

### ☞ Tip

I visse tilfælde er du muligvis ikke i stand til at gendanne en tidligere gruppering. Hvis du vil redigere i en lydfil, skal slutte din Network Walkman til computeren og anvende SonicStage-softwaren.

- Tryk på **MENU**-knapen.

Menuen vises på displayet.

 REPEATMODE >

- Tryk på **◀◀-/+▶▶** knappen for at vælge "REGROUP" (OMGRUPPER), og tryk på **▶■**-knapen for at bekræfte.

 REGROUP : 

Du kan ikke omgruppere lydfileer under afspilning.



## ► Andre oplysninger

# Sikkerhedsforanstaltninger

## Installation

- Brug aldrig din Network Walkman, hvor den udsættes for ekstreme lysforhold, temperaturer, fugt eller vibrationer.
- Udsæt aldrig Network Walkman for høje temperaturer, f.eks. i en bil, der holder parkeret i solen eller direkte sollys.

## Om vandtæt

- Nedsenk ikke Network Walkman i vand, da den ikke er vandtæt.
- Før du åbner eller lukker dækslet, skal du sørge for tørre vand, støv eller sand af ydersiden. (Enheden er ikke vandtæt med dækslet åbent.)
- Undgå, at berøre Network Walkman med våde hænder, når du åbner den.
- De medfølgende hovedtelefoner er ikke beregnet til nedsenkning i vand eller at være i løbende kontakt med vand. Hvis de ved et uheld falder i vandet eller bliver våde, skal de tørres med en blød klud. Brug aldrig en elektrisk hårtørrer.
- Sand eller støv i gummipakningen forhindrer, at låget kan lukkes tæt, så der kan komme vand ind. Børst støvet af en gang i mellem.

## Hovedtelefoner

### Trafiksikkerhed

Brug ikke hovedtelefonerne, mens du kører, cykler eller betjener et motorkøretøj. Der kan opstå farlige situationer, og brug af hovedtelefoner er forbudt mange steder. Det kan også være farligt at høre for høj musik på Network Walkman, når du krydser en vej. Du skal udvise stor forsigtighed eller slukke for afspilleren, når der er mulighed for farefulde situationer.

### Undgå høreskader

Du bør ikke bruge hovedtelefonerne med for høj musik. Høreeksperter advarer mod konstant, høj og langvarig afspilning. Hvis du får ringen for ørerne, skal du reducere lydstyrken eller holde op med at bruge afspilleren.

### Vis hensyn

Hold lydstyrken på et moderat niveau. Det vil give dig mulighed for at høre lydene omkring dig og vise hensyn over for dine omgivelser.

### Advarsel

Du må ikke bruge din Network Walkman med hovedtelefonerne i tordenvej.

## Ved brug

- Ved brug af en fangrem (medfølger ikke) skal du sørge for at undgå, at den hænger fast i genstande, du passerer.
- Undgå at bruge Network Walkman om bord på fly.
- Undgå at bruge Network Walkman i lukkede offentlige områder, hvor pacemakere hos personer med hjerteproblemer kan blive forstyrret.

## Rengøring

- Rengør Network Walkman med en blød klud, der er fugtet let med vand eller et mildt rengøringsmiddel.
- Rengør hovedtelefonerne regelmæssigt.

### Bemærk

Anvend ikke skuresvampe, skurepulver eller opløsningsmidler, som f.eks. sprit eller rensbenzin, da det kan gøre overfladen mat.

Kontakt nærmeste Sony-forhandler, hvis du har spørgsmål eller problemer i forbindelse med din Network Walkman.

# Fejlfinding

Hvis et eller flere af følgende problemer opstår ved anvendelse af din Network Walkman, kan du anvende denne fejlfindingsvejledning til at forsøge at afhjælpe problemet, inden du kontakter en Sony-forhandler. Kontakt den nærmeste Sony-forhandler, hvis problemet fortsætter. Der henvises til "Fejlfinding" i online-hjælpen til den medfølgende software angående problemer vedrørende betjening, mens du er tilsluttet din computer.

## Sådan nulstilles afspilleren

Hvis din Network Walkman ikke fungerer normalt eller, hvis der ikke kommer lyd, selv efter du har set i fejlfindingsvejledningen herunder, skal du tage batteriet ud, og sætte det i igen.

## Hvad er der sket?

### Problemer med betjening

Symptom	Årsag/løsning
Der er ingen lyd. Der høres støj.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lydstyrken står på nul. → Skru op for lyden (side 14).</li><li>• Stikket til hovedtelefonerne er ikke korrekt tilsluttet. → Tilslut stikket til hovedtelefonerne korrekt (side 14).</li><li>• Hovedtelefonernes ørepropper er snavsede. → Rengør ørepropperne med en blød tør klud.</li><li>• Der afspilles musik med begrænset afspilningsperiode. → Musik med udløbet afspilningsperiode kan ikke afspilles.</li><li>• Der er ingen lydfiler gemt i hukommelsen. → Hvis "NO DATA" (INGEN DATA) vises, skal der overføres en eller flere lydfil(er) fra computeren.</li></ul>
Knapperne fungerer ikke.	<ul style="list-style-type: none"><li>• HOLD-kontakten er ON (tændt). → Sæt HOLD-kontakten til slukket (OFF) (side 25).</li><li>• Der forekommer kondens i Network Walkman. → Læg din Network Walkman væk i nogle timer.</li><li>• Batteriniveaue er utilstrækkeligt. → Udskift batteriet (side 9).</li></ul>
Lydstyrken er for lav.	AVLS er slået til. → Slå AVLS fra (side 28).
Der kommer ikke lyd fra den højre hovedtelefon.	Stikket til hovedtelefonerne er ikke helt tilsluttet. → Tilslut stikket til hovedtelefonerne helt (side 14).
Afspilningen stoppede pludseligt.	Batteriniveaue er utilstrækkeligt. → Udskift batteriet (side 9).

## Problemer med displayet

Symptom	Årsag/løsning
Der er ingen baggrundsbelysning.	LIGHT (LYS) er indstillet til "OFF". → Indstil "LIGHT" til "ON" i menuen (side 32).
"□" vises som en titel.	Der er fundet tegn, der ikke understøttes af Network Walkman. → Brug den medfølgende SonicStage-software til at omdøbe titlen.

## Problemer med tilslutning til computeren eller den medfølgende software

Symptom	Årsag/løsning
Softwaren kan ikke installeres.	Softwaren understøttes ikke af operativsystemet. → Oplysninger finder du i "Betjeningsvejledning til SonicStage".
"CONNECT" (TILSLUT) vises ikke, når afspilleren sluttes til computeren med USB-kablet.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• Vent på godkendelsen af SonicStage-softwaren.</li> <li>• Der kører et andet program på computeren.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Vent lidt, og tilslut derefter USB-kablet igen. Hvis problemet fortsætter, skal du tage USB-kablet ud, genstarte computeren, og derefter tilslutte USB-kablet igen.</li> </ul> </li> <li>• USB-kablet er blevet afbrudt.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Tilslut USB-kablet igen.</li> </ul> </li> <li>• Der anvendes en USB-hub.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Der er ingen garanti for tilslutning via en USB-hub. Tilslut USB-kablet direkte til computeren.</li> </ul> </li> </ul>
Network Walkman genkendes ikke af computeren, når den tilsluttes.	USB-kablet er blevet afbrudt. → Tilslut USB-kablet igen.
Musik kan ikke overføres til Network Walkman.	<ul style="list-style-type: none"> <li>• USB-kablet er ikke tilsluttet forsvarligt.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Tilslut USB-kablet korrekt.</li> </ul> </li> <li>• Der er ikke nok plads i den indbyggede flash-hukommelse til at overføre lydfile.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Overfør alt unødvendig musik til din computer for at frigøre plads.</li> </ul> </li> <li>• Du har allerede overført 400 sange eller 400 grupper til den indbyggede flash-hukommelse med SonicStage-softwaren.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Det maksimale antal sange eller grupper, som du kan overføre til den indbyggede flash-hukommelse med SonicStage-softwaren, er 400.</li> </ul> </li> <li>• Du har allerede overført 40.000 sange eller 400 grupper til den indbyggede flash-hukommelse med MP3 File Manager-softwaren.               <ul style="list-style-type: none"> <li>→ Det maksimale antal sange og grupper, som du kan overføre til den indbyggede flash-hukommelse med MP3 File Manager-softwaren, er henholdsvis 40.000 og 400. (Det maksimale antal sange i en gruppe er 100).</li> </ul> </li> </ul>

fortsat

## Fejlfinding

Symptom	Årsag/løsning
Musik kan ikke overføres til Network Walkman.	<ul style="list-style-type: none"><li>• Lydfiler med begrænset afspilningsperiode eller antalsbegrænset afspilning kan muligvis ikke overføres på grund af restriktionerne, der er indstillet af indehaverne af ophavsretten. Oplysninger om indstillingerne for hver lydfil fås ved at kontakte distributøren.</li></ul>
Antallet af lydfiler, der kan overføres, er begrænset. (Den tilgængelige optagetid reduceres.)	<ul style="list-style-type: none"><li>• Der er ikke nok plads i den indbyggede flash-hukommelse til de lydfiler, som du vil overføre. → Overfør overflødige lydfiler til computeren for at frigøre plads.</li><li>• Der er gemt andre data end lyd i den indbyggede flash-hukommelse, hvor du ønsker at overføre lydfiler til. → Flyt dataene over til computeren for at frigøre plads.</li></ul>
Betjeningen af Network Walkman bliver ustabil, når den er tilsluttet computeren.	Der bruges en USB-hub eller et USB-forlænger-kabel. → Der er ingen garanti for tilslutning via USB-hub eller USB-forlænger-kabel. Tilslut USB-kablet direkte til computeren.
"Failed to authenticate Device/Media" (Kunne ikke godkende enhed/medie) vises på computerskærmen, når Network Walkman sluttes til computeren.	Network Walkman er ikke sluttet korrekt til computeren. → Luk SonicStage-softwaren, og kontrollér tilslutningen af USB-kablet. Genstart SonicStage-softwaren.

## Andet

Symptom	Årsag/løsning
Der kommer ingen bib-lyd, når Network Walkman bruges.	BEEP er indstillet til "OFF". → Indstil "BEEP" til "ON" i menuen (side 31).
Network Walkman bliver varm.	Afspilleren kan blive varm under brug.

## Meddelelser

Følg anvisningerne herunder, hvis der vises en fejlmeddelelse på displayet.

Meddelelse	Beskrivelse	Løsning
ACCESS (FORBINDELSE)	Der etableres forbindelse til den indbyggede flash-hukommelse.	Vent, indtil der er etableret forbindelse. Denne meddelelse vises, mens der overføres lydfiler og under initialisering af den indbyggede flash-hukommelse.
AVLS	Lydstyrken overskrider den nominelle værdi, mens AVLS er aktiveret.	Skru ned for lyden, eller deaktivér AVLS.
CANNOT PLAY (KAN IKKE AFSPILE)	<ul style="list-style-type: none"><li>• Din Network Walkman kan ikke afspille visse filer på grund af inkompatible formater.</li><li>• Overførslen er blevet afbrudt.</li></ul>	Hvis filen ikke kan afspilles, kan du slette den fra den indbyggede flash-hukommelse. Se "Sådan slettes unormale data fra den indbyggede flash-hukommelse" (side 40), hvis du ønsker yderligere oplysninger.
CONNECT (TILSLUT)	Din Network Walkman er sluttet til computeren.	Du kan betjene din Network Walkman ved hjælp af SonicStage- eller MP3 File Manager-softwaren, men du kan ikke betjene knapperne på din Network Walkman.
ERROR (FEJL)	Der er registreret en fejl.	Kontakt den nærmeste Sony-forhandler.
EXPIRED (UDLØBET)	<ul style="list-style-type: none"><li>• Den begrænsede afspilningsperiode er udløbet.</li><li>• Den aktuelle tid er ikke blevet indstillet til at afspille musik med begrænset afspilning.</li><li>• Musikken er beskyttet af begrænsninger, der ikke understøttes af Network Walkman.</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>• Hvis den aktuelle tid ikke er blevet indstillet endnu, skal denne indstilles i menuen (side 27).</li><li>• Hvis et stykke musik ikke kan afspilles, skal du slette det fra den indbyggede flash-hukommelse. Se "Sådan slettes unormale data fra den indbyggede flash-hukommelse" (side 40), hvis du ønsker yderligere oplysninger.</li><li>• Din Network Walkman understøtter ikke indhold med antalsbegrænset afspilning. Se "Bemærkning vedr. antalsbegrænset afspilning" (side 13), hvis du ønsker yderligere oplysninger.</li></ul>
FILE ERROR (FILFEJL)	<ul style="list-style-type: none"><li>• Filen kan ikke læses.</li><li>• Filen er ikke normal.</li></ul>	Overfør den normale lydfil tilbage til computeren, og formatér derefter din Network Walkman. Se "Sådan slettes unormale data fra den indbyggede flash-hukommelse" på side 40, hvis du ønsker yderligere oplysninger.
HOLD (LÅS)	Alle betjeningsknapper er låst, da HOLD-kontakten er slået til.	Slå HOLD-kontakten fra for at bruge knapperne.
LOW BATT (LAVT BATTERINIVEAU)	Batteriniveauet er lavt.	Du skal udskifte batteriet (side 9).

## Fejlfinding

Meddelelse	Beskrivelse	Løsning
MEMORY FULL (HUKOMMELSEN ER FULD)	Hukommelsen er fuld, eller der er 400 grupper.	Slet sange eller grupper. En gruppe uden musik behandles som én gruppe. Brug SonicStage-softwaren til at slette grupper uden musik.
MG ERROR (MG-FEJL)	Kopibeskyttelsen har registreret en fil, der distribueres uden tilladelse.	Overfør den normale lydfil tilbage til computeren, og formatér derefter din Network Walkman. Se "Sådan slettes unormale data fra den indbyggede flash-hukommelse" på side 40, hvis du ønsker yderligere oplysninger.
NO DATA (INGEN LYD)	Der er ingen lydfiler i den indbyggede flash-hukommelse.	Hvis der ingen lydfiler er i den indbyggede flash-hukommelse, kan du bruge SonicStage-softwaren til at overføre lydfiler med.

### Sådan slettes unormale data fra den indbyggede flash-hukommelse

Hvis "CANNOT PLAY" (KAN IKKE AFSPILLE), "EXPIRED" (UDLØBET), "FILE ERROR" (FILFEJL), eller "MG ERROR" (MG-FEJL) vises, er der et problem med alle eller en del af de data, der er gemt i den indbyggede flash-hukommelse.

Følg procedurerne herunder for at slette de data, du ikke kan afspille.

- 1 Slut Network Walkman til computeren, og start SonicStage-softwaren.
- 2 Hvis du allerede har angivet de data, der er problemer med (som f.eks. udløbet musik), skal du slette disse data i vinduet Portable Player (Bærbar afspiller) i SonicStage-softwaren.
- 3 Hvis problemet fortsat opstår, skal du føre alle de data, der ikke giver problemer, tilbage til computeren ved hjælp af SonicStage-softwaren, mens din Network Walkman er tilsluttet til computeren.
- 4 Afbryd Network Walkman fra computeren, og formatér derefter den indbyggede flash-hukommelse med FORMAT-menuen (side 34).



# Specifikationer

## Maks. optagetid (ca.)

### NW-S21

#### ATRAC3\*

2 t. 00 min. (132 kbps)  
2 t. 30 min. (105 kbps)  
4 t. 10 min. (66 kbps)

#### ATRAC3plus\*

1 t. 00 min. (256 kbps)  
4 t. 10 min. (64 kbps)  
5 t. 50 min. (48 kbps)

#### MP3

1 t. 00 min. (256 kbps)  
2 t. 00 min. (128 kbps)

### NW-S23

#### ATRAC3\*

4 t. 10 min. (132 kbps)  
5 t. 10 min. (105 kbps)  
8 t. 20 min. (66 kbps)

#### ATRAC3plus\*

2 t. 00 min. (256 kbps)  
8 t. 30 min. (64 kbps)  
11 t. 40 min. (48 kbps)

#### MP3

2 t. 00 min. (256 kbps)  
4 t. 00 min. (128 kbps)

\* Værdierne for ATRAC3, ATRAC3plus gælder, hvis MP3 File Manager-softwaren er blevet slettet fra den indbyggede flash-hukommelse.

## Samplingsfrekvens

ATRAC3, ATRAC3plus, MP3: 44,1 kHz

## Lydkomprimeringsteknologi

Adaptive Transform Acoustic Coding3 (ATRAC3)  
Adaptive Transform Acoustic Coding3plus (ATRAC3plus)  
MPEG1 Audio Layer-3 (MP3): kompatibel med 8 til 320 kbps variabel bit-hastighed

## Frekvensrespons

20 til 20.000 Hz (enkelt signal-måling)

## Udgang

Hovedtelefon: Stereo-ministik

## Signal til støj-forhold (S/N)

80 dB eller mere (ekskl. ATRAC3 66 kbps)

## Dynamisk område

85 dB eller mere (ekskl. ATRAC3 66 kbps)

## Driftstemperatur

5°C til 35°C

## Strømkilde

Alkalinebatteri, størrelse AAA (LR03)

## Batteriets levetid (ved kontinuerlig afspilning)

ATRAC3-format: Ca. 70 timer (Afspilning ved 105 kbps)  
ATRAC3plus-format: Ca. 60 timer (Afspilning ved 48 kbps)  
MP3-format: Ca. 50 timer (Afspilning ved 128 kbps)

## Mål

78,5 × 48,2 × 20 mm  
(b/h/d, fremspringende dele ikke inkluderet)

## Vægt

ca. 40 g (batteri ikke inkluderet)

## Medfølgende tilbehør

Hovedtelefoner (1)  
USB-kabel (1)  
Armbånd (1)  
CD-ROM med SonicStage-software (1)  
Betjeningsvejledning (1)  
Betjeningsvejledning til SonicStage (1)  
CD-ROM med brugervejledning og brugsanvisning til SonicStage (1) (kun europæiske modeller)

Der tages forbehold for ændring af design og specifikationer uden varsel.

Amerikanske og fremmede patenter licenseret fra Dolby Laboratories.

---

# Ordliste

## MagicGate

Teknologi til beskyttelse af ophavsret, der består af godkendelse og krypteringsteknologi. Godkendelse sikrer, at beskyttet indhold kun overføres mellem kompatible enheder og medier, og at beskyttet indhold registreres og overføres i et krypteret format for at forhindre uautoriseret kopiering eller afspilning.

### Bemærk

**MAGICGATE** angiver det af Sony udviklede system til beskyttelse af ophavsret. Understøttelse på andre medier garanteres ikke.

## OpenMG

Teknologi til beskyttelse af ophavsret, der på sikker vis administrerer musikindhold fra EMD-tjeneste/lyd-cd'en på en bærbar computer. Programssoftware, der er installeret på computeren, krypterer det digitale musikindhold, når der optages på harddisken. Det giver dig mulighed for at nyde musikindholdet på computeren, men forhindrer uautoriseret distribuering af dette indhold via et netværk (eller andre steder). Denne pc-beskyttelse mod ophavsret, der er i overensstemmelse med "MagicGate", gør det muligt at overføre det digitale musikindhold fra en pc's harddisk til en kompatibel enhed.

## ATRAC3

ATRAC3, som står for Adaptive Transform Acoustic Coding3, er lydkomprimeringsteknologi, der tilfredsstiller kravet til høj lyd kvalitet og høje komprimeringshastigheder. ATRAC3 komprimeringshastigheden er ca. 10 gange større end den, der er i lyd-cd'en, hvilket resulterer i en øget datakapacitet for medierne.

## ATRAC3plus

ATRAC3plus, som står for Adaptive Transform Acoustic Coding3plus, er lydkomprimeringsteknologi, der komprimerer data mere end ATRAC3. ATRAC3plus er ny lydkomprimeringsteknologi, der giver mulighed for samme eller bedre lyd kvalitet sammenlignet med ATRAC3.

## Bithastighed

Angiver datamængden pr. sekund. Hastigheden angives i bps (bit pr. sekund).

64 kbps betyder 64.000 bits af information pr. sekund. Hvis bithastigheden er større, betyder det, at en større mængde information anvendes til afspilning af musik. Sammenlignet med musik i samme format (dvs. ATRAC3plus) giver 64 kbps data bedre lyd kvalitet end 48 kbps data. Imidlertid har lydfiler i formater som f.eks. MP3 forskellige kodningsmetoder, og derfor kan lyd kvaliteten ikke bestemmes blot ved sammenligning af bithastighed.

## **MP3**

MP3, som står for MPEG-1 Audio Layer-3, er en formatstandard for komprimering af musikfiler. Det er blevet kodificeret af Motion Picture Experts Group, en arbejdsgruppe under ISO (International Organization for Standardization).

Den komprimerer lyd-cd-data til ca. en tiendedele af oprindelig størrelse. Da MP3-indkodningsalgoritmen er blevet offentlig tilgængelig, er der en række indkodere og afkodere, der er kompatible med denne standard.

# Liste over menuer

Tryk på MENU-knappen for at få vist en menu, og brug derefter ◀◀-/+▶▶ knappen (vælg) og ▶■-knappen (bekræft) til at ændre indstillingerne i Network Walkman.

Se de sider, der er angivet i parentes, hvis du ønsker yderligere oplysninger. Hvis du vælger en menu med symbolet ">", får du vist flere indstillinger, når du trykker på ▶■-knappen for at bekræfte.

Display (menutilstand)	Formål
<b>REPEAT MODE &gt; (GENTAGELSESTIL- STAND &gt;)</b>	Du kan vælge den ønskede gentagelsestilstand. (side 17)
<b>DISPLAY &gt;</b> (visningstilstand)	Du kan vælge den ønskede visning. (side 22)
<b>VOL:</b> (forudindstilling af lydstyrke)	Du kan forudindstille det ønskede lydstyrkeniveau. (side 29)
<b>SOUND &gt;</b> (forudindstillet digital lyd)	Du kan forudindstille den ønskede lyd kvalitet. (side 23)
<b>AVLS:</b> (automatisk begrænsning af lydstyrke)	Du kan indstille til "ON" eller "OFF". (side 28)
<b>BEEP:</b> (indstilling af betjeningslyde)	Du kan indstille til "ON" eller "OFF". (side 31)
<b>LIGHT:</b> (indstilling af baggrundsbelysning for LCD-display)	"OFF": Altid slået fra "ON": Lyser i tre sekunder efter hver handling (side 32)
<b>DATE-TIME</b> (DATO- KLOKKESLÆT, indstilling af aktuel tid og dato)	Du kan indstille eller få vist det aktuelle klokkeslæt og den aktuelle dato. (side 27)
<b>PC CLK:</b> (UR I PC, synkronisering af tidsindstillinger efter computerens indbyggede ur)	Du kan synkronisere tidsindstillinger på Network Walkman efter computerens indbyggede ur. (side 26)

Display (menutilstand)	Formål
<b>FORMAT &gt;</b> (FORMATER, formatering af hukommelse)	Du kan formatere den indbyggede flash-hukommelse. (side 34)
<b>REGROUP &gt;</b> (OMGRUPPER, omgruppering af data)	Du kan gendanne gruppefunktionen. (side 33)
<b>[RETURN]</b>	Du kan skifte til normal ved at vælge [RETURN], og trykke på ▶■-knappen.

## Muligheder med MP3 File Manager

Du kan let overføre MP3-lydfiler til din Network Walkman i det samme format (MP3) ved at bruge MP3 File Manager-softwaren, i modsætning til SonicStage-softwaren, der konverterer MP3-lydfiler til ATRAC3- eller ATRAC3plus-format.

MP3 File Manager-softwaren er fra fabrikken præinstalleret i Network Walkman, hvorfor installation ikke er nødvendig.

**Du skal imidlertid sørge for at installere SonicStage-softwaren fra den medfølgende cd-rom i din computer, før du bruger MP3 File Manager-softwaren. Computeren genkender ikke Network Walkman, medmindre du installerer SonicStage-softwaren (på den medfølgende cd-rom) først.** Hvis du bruger en computer, hvor der ikke er installeret SonicStage-software, skal du installere driverfilen til din Network Walkman fra Sony's kundeservice-websted ([<http://www.support-nwalkman.com>] til den europæiske model, [<http://www.sony.com/walkmansupport>] til den amerikanske og canadiske model og [<http://www.css.ap.sony.com/>] til andre modeller).

### Systemkrav

- **OS:** Windows XP Media Center Edition 2004  
Windows XP Media Center Edition  
Windows XP Professional  
Windows XP Home Edition  
Windows 2000 Professional  
Windows Millennium Edition  
Windows 98 Second Edition

(MP3 File Manager-softwaren understøtter ikke Simplified Chinese OS i Windows 98 Second Edition og Windows Millennium Edition.)

- **CPU:** Pentium II 400 MHz eller hurtigere
- **RAM:** 64 MB eller mere
- **HDD:** 5 MB eller mere
- **Skærm:** 16-bit farve eller højere, 800 × 600 dots eller bedre
- **USB-port** (understøtter USB (tidligere USB1.1))

### Understøttet sprog

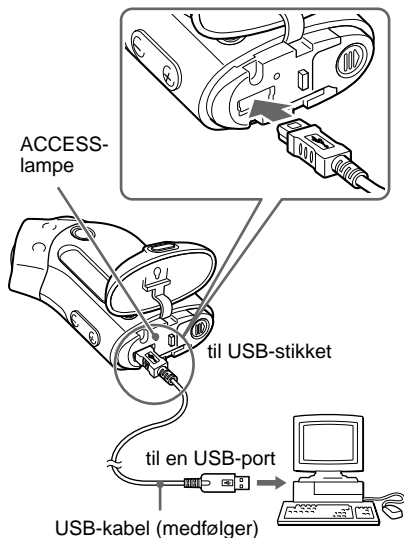
Muligheden for at få vist sprogene i MP3 File Manager afhænger af det installerede operativsystem på din pc. Du opnår et bedre resultat, hvis du sørger for, at det installerede operativsystem er kompatibelt med det sprog, du ønsker at få vist.

- Vi kan ikke garantere, at alle sprog kan vises korrekt i MP3 File Manager.
- Brugeroprettede tegn og visse specialtegn kan ikke vises.

# Overførsel af MP3-lydfiler fra computeren til Network Walkman

## 1 Slut Network Walkman til computeren.

Sæt det lille stik fra det medfølgende USB-kabel i USB-stikket på din Network Walkman og derefter det store stik i computerens USB-port. "CONNECT" (TILSLUT) vises på displayet.



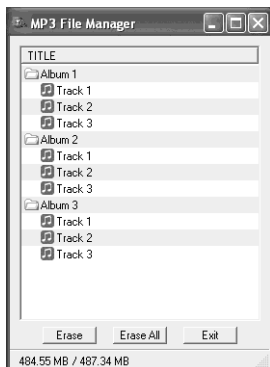
## 2 Klik på [My Computer]-[removable disk]\* ([Denne computer]-[flytbar disk:]\*) på computeren.

\* [Network Walkman], hvis det er Windows XP Media Center Edition 2004/Windows XP Media Center Edition/Windows XP Professional/Windows XP Home Edition

## 3 Klik på mappen [Esys] for at åbne den flytbare disk.

## 4 Dobbeltklik på [MP3FileManager.exe] for at starte den.

## 5 Træk de MP3-lydfiler, der skal overføres til din Network Walkman, og slip dem på MP3 File Manager-skærbilledet. Du kan også overføre lydfiler i MP3-format til din Network Walkman ved at trække dem til en mappe.



## Bemærkninger

- Sørg for at lukke dækslet, så væsken ikke kan trænge ind efter overførsel.
- Tag ikke USB-kablet ud af stikket, eller flyt din Network Walkman, når MP3 File Manager-softwaren kører. Hvis du gør det, er der ingen garanti for, at den kan betjenes.
- ACCESS-lampen blinker, mens din Network Walkman har adgang til computeren.
- Tag ikke USB-kablet ud af stikket eller flyt din Network Walkman, når ACCESS-lampen blinker. Dataene, der overføres, kan blive ødelagt.
- Installer Service Pack 3 eller nyere, når du bruger Windows 2000.
- Med Network Walkman har visning af ID3 Tag-information højere prioritet. (ID3 Tag er det format, der fjører information om musiktitler eller solister mm. til en MP3-fil. Network Walkman understøtter version 1.0/1.1/2.2/3/2.4).
- Der er ingen garanti for, at brug af din Network Walkman med en USB-hub eller et USB-forlænger-kabel virker. Forbind altid din Network Walkman direkte til computeren ved at bruge USB-kablet.
- Nogle USB-enheder, der forbindes til computeren, kan have indvirkning på betjeningen af din Network Walkman.
- Betjeningsknapperne på din Network Walkman er alle deaktiverede, når den er forbundet til computeren.
- Du kan få vist de data, der er gemt i den indbyggede flash-hukommelse, med Windows Stifinder, når din Network Walkman er forbundet til computeren.
- MP3-lydfiler sammen med MP3 File Manager-softwaren er den eneste samplingsfrekvens på 44,1 kHz, bit-hastighed 8-320 kbps.

## Hvis MP3 File Manager-softwaren slettes ved et uheld under formatering osv., kan du gendanne den fra den medfølgende cd-rom ved at følge nedenstående fremgangsmåde:

**1** Slut Network Walkman til computeren med USB-kablet.

**2** Indsæt den medfølgende cd-rom i din computer.

**3** Åbn cd-rom'en, vælg mappen [MP3FileManager], og åbn den med Windows Stifinder.

**4 For europæiske, amerikanske og canadiske modeller:** Vælg mappen ([English], [French]\*), og åbn den i Windows Stifinder.

**For andre modeller:** Vælg den mappe ([English], [Korean], [Simplified Chinese]), som egner sig til din computers operativsystem, og åbn den i Windows Stifinder.

**5 For europæiske, amerikanske og canadiske modeller:**

Dobbelklik på installationsfilen [MP3FileManager\_1.1\_Update\_ENU.exe], [MP3FileManager\_1.1\_Update\_FRA.exe]\*. Installationen begynder.

Følg vejledningen i installationsguiden.

**For andre modeller:** Dobbelklik på installationsfilen

[MP3FileManager\_1.1\_Update\_ENU.exe], [MP3FileManager\_1.1\_Update\_KOR.exe], [MP3FileManager\_1.1\_Update\_CHN.exe]. Installationen begynder.

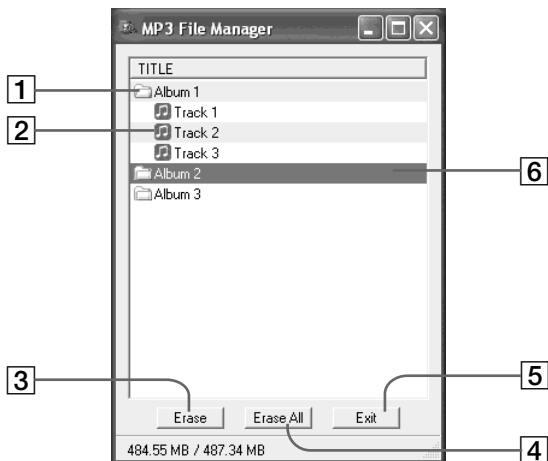
Følg vejledningen i installationsguiden.

\* Hjælpe menuen vises på fransk.

Betjeningsmenuen vises på engelsk.

(Du kan også indlæse MP3 File Manager-softwaren fra Sony's kundeservice-websted ([<http://www.support-nwalkman.com>] for den europæiske model, [<http://www.sony.com/walkmansupport>] for den amerikanske og canadiske og [<http://www.css.ap.sony.com/>] for de andre modeller).)

# Visning af MP3 File Manager



**1** Albumliste

Dobbeltklik på denne for at få vist den liste over spor, der findes. Dobbeltklik igen for at skjule listen over spor.

**2** Liste over spor

**3** Erase

Klik på denne knap for at slette valgte albummer eller spor.

**4** Erase All

Klik på denne knap for at slette alle albummer eller spor.

**5** Exit

Klik på denne knap for at afslutte MP3 File Manager.

**6** Den valgte linje bliver blå

Du kan vælge flere albummer eller spor samtidigt med CTRL-tasten eller Shift-tasten.

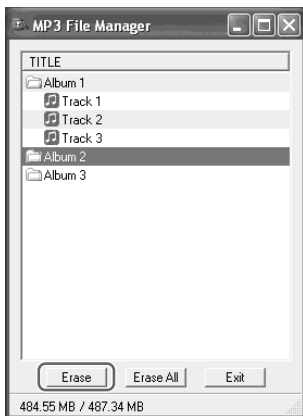
**Bemærk**

De lydfiler, der overføres til den indbyggede flash-hukommelse ved hjælp af SonicStage-softwaren, vises ikke på MP3 File Manager-skærmbilledet. De lydfiler, der overføres til den indbyggede flash-hukommelse ved hjælp af MP3 File Manager-softwaren vises heller ikke på SonicStage-softwarens skærmbilledet.



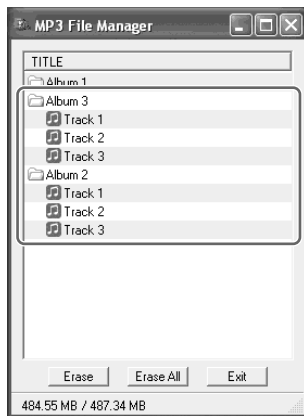
## Sletning af lydfil

Du kan slette en sang, der er lagret i den indbyggede flash-hukommelse med spor eller album ved at bruge MP3 File Manager.



## Bestilling af lydfil

Du kan flytte en sang, der er lagret i den indbyggede flash-hukommelse med spor eller album, ved at bruge MP3 File Manager.



---

**1** Åbn MP3 File Manager.

---

**2** Vælg den titel, der skal slettes.

---

**3** Tryk på knappen  på skærbilledet.

---

**1** Åbn MP3 File Manager.

---

**2** Vælg den titel, der skal flyttes.

---

**3** Flyt den ved at trække og slippe.

### Tip

Du kan vælge flere albummer samtidigt eller spor samtidigt med CTRL-tasten eller Shift-tasten. Albummer og spor kan imidlertid ikke vælges samtidigt.

# Indeks

## A

ACCESS-lampe	12, 46
Afspilning	14
Antal gentagelser	21
ATRAC3	42
ATRAC3plus	42
AVLS (begrænsning af lydstyrken)	11, 28

## B

Baggrundsbelysning	32
Batteri	9
BEEP (bip-lyd)	31
Begrænsning af lydstyrken (AVLS)	28
Bithastighed	42

## C

Cd (lyd-cd'er)	6
Cd-rom	8, 12
Computer	6, 12, 45

## D

DATE-TIME	27
Display	11, 18, 39

## E

Ekstraudstyr	8
EMD-tjenste	6, 13

## F

Fejlfinding	36
Formatering	34

## G

Gentag A-B	19
Gentag i vilkårlig rækkefølge	17
Gentag spor	18
Gentag sætning	20
Gentag	17
Gruppe	15, 23

## H

HOLD-funktion (Låsning af knapperne)	25
Hovedtelefoner	8, 14, 33
Hurtig fremspoling	16
Hurtig tilbagespoling	16

## I

Ikon for batteriniveau	9
Indlæs	6

**L**

LIGHT	32
Liste over menuer	44
Lyd, forudindstillet (forudindstillet digitallyd)	23
Lyd-cd'er	6
Lydstyrke	28
Lytte	14
Låsning af knapperne (HOLD-funktion)	25

**M**

MENU-knap	16-22, 24, 26-34
MP3	6, 12, 43, 45
MP3 File Manager-software	45

**N**

Normalindstille	36
-----------------	----

**O**

Omgruppering	33
OpenMG	42
Overførsel	6, 12, 46

**P**

PC CLK	26
--------	----

**R**

RETURN	44
--------	----

**S**

Serienummer	8
SonicStage	12
Spring til begyndelsen af et spor	16
Stifinder (Windows Stifinder)	13, 25, 47

**T**

Tidsindstilling	26, 27
Titel	22

**U**

Ur	26, 27
USB-kabel	8, 12, 46

**V**

Visning	22
---------	----

**W**

WAV-format	6
Windows Stifinder	13, 25, 47

